

Propriedades psicométricas do MovementAssessmentBattery for Children – 2, para a avaliação motora de crianças sul-brasileiras.

Thais Silva Beltrame¹, Ana Paula de Aguiar²

Palavras-chave: MovementAssessmentBattery for Children-2, Tradução e adaptação transcultural, Validade.

RESUMO

O estudo objetivou verificar se uma versão traduzida e adaptada para o português, corrente no Brasil, do MovementAssessmentBattery for Children – secondedition (MABC-2), pode ser considerada válida para a avaliação motora de crianças sul-brasileiras, com idades de 7 a 10 anos e 11 meses (faixa etária 2 do MABC-2). Primeiramente foi realizada a tradução do MABC-2, feita por dois tradutores, sendo esses brasileiros. Após as traduções dos dois profissionais foi realizada uma comparação entre as versões e realizada uma versão final. Em relação aos testes motores, não houve discordâncias significativas entre os tradutores, deixando aos especialistas realizar a versão final modificando apenas algumas palavras, adequando-se as mais frequentes da língua portuguesa. Portanto a presente tradução constatou um nível satisfatório entre a versão em português e o original em inglês.

¹ Orientadora, Professora do Departamento de Centro de ciências da Saúde e do Esporte CEFID/UDESC – endereço de e-mail. Email: tsbeltrame@gmail.com.

² Acadêmico(a) do Curso de Licenciatura em Educação Física CEFID/UDESC, bolsista de iniciação científica PIBIC/CNPq.